

Zeitschrift: Cadastre : revue spécialisée consacrée au cadastre suisse
Herausgeber: Office fédéral de topographie swisstopo
Band: - (2018)
Heft: 27

Rubrik: Communications

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Arrivées et départs au sein du domaine «Géodésie et Direction fédérale des mensurations cadastrales»

Arrivées

Le domaine Mensuration souhaite la bienvenue aux trois nouveaux membres de son personnel que sont Beatrice Bacchilega, Alessandra Bascio et Grégoire Bögli.



Beatrice Bacchilega

Formation (titre): ingénieure en environnement
Fonction: stagiaire
Date d'arrivée: 1^{er} mai 2018

Domaine d'activité

Au sein du processus «Développement et projets», supervision du SwissGeoLab et collaboration à la documentation et à la formation des utilisateurs de GeoSuite.



Alessandra Bascio

Formation (titre): technicienne en géomatique BF
Fonction: technicienne en géomatique
Date d'arrivée: 1^{er} mai 2018

Domaine d'activité

Au sein du processus «Mensuration nationale géodésique», responsable de l'entretien et de la mise à jour du cadre de référence géodésique, de la documentation et de la publication de ces données de référence, de l'exécution de campagnes de mesures, de la maintenance et du renouvellement des équipements de mesure ainsi que de la formation pratique des apprentis en géomatique dans le domaine de la mensuration.



Grégoire Bögli

Formation (titre): ingénieur géomètre breveté
Fonction: géomètre direction générale/
haute surveillance de la
mensuration officielle
Date d'arrivée: 1^{er} juillet 2018

Domaine d'activité

Au sein du processus «Mensuration officielle et cadastre RDPPF», dans le cadre de la haute surveillance de la mensuration officielle, en charge des cantons de Genève, Jura, Neuchâtel, Schwyz et Vaud.

Départs

31 juillet 2018: Robert Balanche, chef du processus «Développement et projets»

31 août 2018: Beat Klossner, assistant en mensuration géodésique nationale

30 septembre 2018: Matthias Kistler, chef du processus «Mensuration géodésique nationale»

30 novembre 2018: Jérôme Ray, suppléant du responsable de développement et projets

Nous leurs souhaitons plein succès et le meilleur pour l'avenir.

Géodésie et Direction fédérale des mensurations cadastrales
swisstopo, Wabern

Newslist cadastre.ch: Toujours être informé sur le système cadastral suisse

Jusqu'à maintenant, ceux qui souhaitent être informés de l'actualisation de www.cadastre.ch – le site Internet du système cadastral suisse – s'abonnaient au RSS-Feed correspondant.

Ce service n'a cependant jamais fonctionné de manière fiable. Il est donc possible dès maintenant de s'inscrire à une «Newslist cadastre.ch» (n'indiquer que l'adresse e-mail) pour être informé par e-mail chaque fois qu'une nouveauté est mise en ligne.

Accès à la Newslist: www.cadastre.ch → Actualité → Etre informé automatiquement?

Pour mémoire

www.cadastre.ch contient des informations à destination du grand public et deux guides pour les professionnels de la mensuration officielle (MO) et du cadastre des restrictions de droit public à la propriété foncière (cadastre RDPPF). Les guides visent à informer les professionnels des tâches à accomplir, des compétences, des responsabilités de chacun et du déroulement des travaux.

Ils assurent deux fonctions:

- ce sont d'une part des *moyens de communication et des instruments de gestion* du domaine «Géodésie et Direction fédéral des mensurations cadastrales» de l'Office fédéral de topographie swisstopo à destination des professionnels du secteur public (niveau fédéral, cantonal et communal) et du secteur privé;
- ce sont d'autre part des *instruments de travail* pour les professionnels actifs dans les domaines de la mensuration officielle et du cadastre RDPPF qui donnent accès à toutes les informations importantes au plan suisse.

Géodésie et Direction fédérale des mensurations cadastrales
swisstopo, Wabern

Circulaires et Express: dernières publications

Circulaires

qui apportent des précisions importantes relatives à des prescriptions juridiques applicables à l'échelon national

Date	Thème
▶ 26.04.2018	<i>Circulaire MO 2018/02</i> Instruction «Mensuration officielle – Indemnités fédérales» du 19.08.2013 (état au 01.03.2017) Modifications au 1 ^{er} mai 2018
▶ 27.06.2018	<i>Circulaire Cadastre RDPPF 2018/01</i> Instruction «Cadastre RDPPF – Contenu et graphisme de l'extrait statique» Modification du 1 ^{er} juillet 2018

Express

qui donnent des informations générales ou qui accompagnent des enquêtes

Date	Thème
▶ 26.04.2018	<i>MO-Express 2018/03</i> Le checkservice CheckGWR est en ligne à partir du 1 ^{er} mai 2018
▶ 27.04.2018	<i>MO-Express 2018/04</i> Validation des rues pour le répertoire officiel (art. 37a ONGéo)
▶ 08.05.2018	<i>MO-Express 2018/05</i> <i>Cadastre RDPPF Express 2018/02</i> Newslist cadastre.ch: Toujours être informé sur le système cadastral suisse
▶ 19.06.2018	<i>MO-Express 2018/06</i> Mandat d'élaboration du concept de mise en œuvre (MO) de l'harmonisation des données des bâtiments entre la MO et le RegBL et d'attribution de l'EGID/EDID à tous les bâtiments existant dans la MO
▶ 21.06.2018	<i>MO-Express 2018/07</i> Adressage des bâtiments et orthographe des noms de rues – la recommandation concerne désormais la Suisse entière
▶ 27.06.2018	<i>MO-Express 2018/08</i> Attribution des cantons pour la haute surveillance de la mensuration officielle et la surveillance directe à partir du 1 ^{er} juillet 2018
▶ 05.07.2018	<i>MO-Express 2018/09</i> Informations concernant les résultats du projet «Documentation numérique de la propriété par étages» et les travaux à venir

- ▶ Mensuration officielle
- ▶ Cadastre RDPPF

Ces documents peuvent être téléchargés sur le portail www.cadastre.ch/mo →

Aspects juridiques & publications

ou

www.cadastre.ch/rdppf →

Aspects juridiques & publications

Géodésie et Direction fédérale des mensurations cadastrales